



Экономический и Социальный Совет

Distr.: General
2 October 2014
Russian
Original: English

Комиссия по предупреждению преступности и уголовному правосудию

Возобновленная двадцать третья сессия

Вена, 4-5 декабря 2014 года

Аннотированная предварительная повестка дня

Добавление

На своей возобновленной двадцать третьей сессии Комиссия по предупреждению преступности и уголовному правосудию рассмотрит следующие пункты повестки дня:

2. Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы
3. Стратегическое управление, бюджетные и административные вопросы:
 - a) деятельность постоянной межправительственной рабочей группы открытого состава по улучшению руководства деятельностью и финансового положения Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности;
 - b) директивные указания по стратегическим и бюджетным вопросам для программы Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия;
 - c) методы работы Комиссии
8. Последующая деятельность по итогам двенадцатого Конгресса Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию и подготовка к тринадцатому Конгрессу Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию
9. Предварительная повестка дня двадцать четвертой сессии Комиссии
10. Прочие вопросы
11. Утверждение доклада Комиссии о работе ее двадцать третьей сессии.

* Переиздано по техническим причинам 5 ноября 2014 года.



Аннотации

2. Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы

В своем решении 2011/259, озаглавленном "Совместные возобновленные сессии Комиссии по наркотическим средствам и Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию", Экономический и Социальный Совет постановил, что начиная с 2011 года Комиссия по наркотическим средствам и Комиссия по предупреждению преступности и уголовному правосудию будут совместно проводить свои возобновленные сессии с целью рассмотрения пунктов повестки дня, включенных в оперативный сегмент повесток дня обеих комиссий, с тем чтобы представить Управлению Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности (УНП ООН) комплексные директивные указания по административным и бюджетным вопросам и вопросам стратегического управления. Совет постановил также, что практику проведения следующих одна за другой возобновленных сессий комиссий следует сохранить, с тем чтобы каждая комиссия могла рассмотреть на отдельных заседаниях пункты повестки дня, включенные в нормативный сегмент повестки дня каждой комиссии.

В соответствии с этим решением в ходе возобновленных сессий будет проведено два совместных заседания Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию и Комиссии по наркотическим средствам с целью рассмотрения пункта 3 повестки дня, озаглавленного "Стратегическое управление, бюджетные и административные вопросы". Остальные пункты повестки дня будут рассмотрены после этого на отдельных заседаниях. Этот порядок отражен в предлагаемой организации работы, содержащейся в приложении к настоящему документу.

Документация

Аннотированная предварительная повестка дня, добавление (E/CN.15/2014/1/Add.1)

3. Стратегическое управление, бюджетные и административные вопросы

- a) **деятельность постоянной межправительственной рабочей группы открытого состава по улучшению руководства деятельностью и финансового положения Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности**
- b) **директивные указания по стратегическим и бюджетным вопросам для программы Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия**
- c) **методы работы Комиссии**

На своей возобновленной двадцать второй сессии Комиссия приняла резолюцию 22/9 под названием "Бюджет Фонда Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию на двухгодичный период 2014-2015 годов", в которой она утвердила прогнозируемое использование средств общего назначения в сводном бюджете на двухгодичный период 2014-2015 годов и одобрила смету расходов на вспомогательное обслуживание программ и средств специального назначения

на двухгодичный период. Комиссия рассмотрела доклад Директора-исполнителя Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности о сводном бюджете УНП ООН на двухгодичный период 2014-2015 годов (E/CN.7/2013/15-E/CN.15/2013/28) и относящиеся к нему рекомендации, изложенные в докладе Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (E/CN.7/2013/16-E/CN.15/2013/29).

Как и в сводном бюджете на двухгодичный период 2012-2013 годов, представленные в предлагаемом бюджете на двухгодичный период 2014-2015 годов ожидаемые достижения и показатели достижения результатов согласованы с подпрограммами программы 13 стратегических рамок на период 2014-2015 годов (A/67/6 (Prog. 13)) и предлагаемым бюджетом по программам на двухгодичный период 2014-2015 годов (A/68/6 (Sect. 16)) с учетом ожидаемых достижений, предусмотренных в стратегии УНП ООН на период 2012-2015 годов, которая была утверждена Экономическим и Социальным Советом в его резолюции 2012/12.

На рассмотрение Комиссии будет представлен доклад Директора-исполнителя об исполнении сводного бюджета УНП ООН на двухгодичный период 2014-2015 годов (E/CN.7/2014/18-E/CN.15/2014/21), а на ее утверждение – любые содержащиеся в нем пересмотренные сметы для бюджета средств общего назначения на двухгодичный период 2014-2015 годов.

В своем решении 2013/246, озаглавленном "Улучшение руководства деятельностью и финансового положения Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности: продление мандата постоянной межправительственной рабочей группы открытого состава по улучшению руководства деятельностью и финансового положения Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности", Экономический и Социальный Совет подтвердил резолюцию 18/3 Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию, озаглавленную "Улучшение руководства деятельностью и финансового положения Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности", и постановил продлить мандат постоянной межправительственной рабочей группы открытого состава по улучшению руководства деятельностью и финансового положения УНП ООН до проведения в первой половине 2015 года части сессии Комиссии, на которой Комиссия проведет тщательный обзор деятельности этой рабочей группы и рассмотрит вопрос о продлении ее мандата.

Круг ведения этой рабочей группы изложен в резолюции 18/3 Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию. В своей резолюции 22/2 Комиссия просила рабочую группу продолжать изучение вопросов, связанных с проведением оценки, обсуждение и поддержку комплексного программного подхода УНП ООН, а также обсуждение достигнутого прогресса в выполнении резолюций и уделять надлежащее внимание вопросу поддержания финансирования и управления финансовыми ресурсами УНП ООН.

На рассмотрение Комиссии будет представлена записка Секретариата о деятельности рабочей группы в период с 12 февраля по 1 октября 2014 года (E/CN.7/2014/8/Add.1-E/CN.15/2014/8/Add.1).

В соответствии с решением 2011/259 Совета рассмотрение пункта 3 будет проходить на совместных заседаниях с Комиссией по наркотическим средствам.

Документация

Доклад Директора-исполнителя об исполнении сводного бюджета Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности на двухгодичный период 2014-2015 годов (E/CN.7/2014/18-E/CN.15/2014/21)

Записка Секретариата о деятельности постоянной межправительственной рабочей группы открытого состава по улучшению руководства деятельностью и финансового положения Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности (E/CN.7/2014/8/Add.1-E/CN.15/2014/8/Add.1)

8. Последующая деятельность по итогам двенадцатого Конгресса Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию и подготовка к тринадцатому Конгрессу Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию

В рамках данного пункта повестки дня Комиссия, возможно, пожелает обсудить ход подготовки к тринадцатому Конгрессу Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию и при необходимости рассмотреть любые оставшиеся вопросы организационного и содержательного характера.

9. Предварительная повестка дня двадцать четвертой сессии Комиссии

В рамках пункта 9 повестки дня Комиссия, возможно, пожелает продолжить рассмотрение и обсуждение вопроса об организации тематического обсуждения на своей двадцать четвертой сессии. На двадцать третьей сессии Комиссия постановила, что основной темой ее двадцать четвертой сессии будет "Последующая деятельность по итогам тринадцатого Конгресса Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию".

В рамках этого пункта повестки дня, Комиссия, возможно, также пожелает принять решение о сроках проведения своей очередной и возобновленной двадцать четвертой сессии.

10. Прочие вопросы

До сведения Секретариата не было доведено никаких вопросов, которые требовали бы рассмотрения в рамках пункта 10 повестки дня, и в настоящее время никакой документации по этому пункту не предусмотрено.

11. Утверждение доклада Комиссии о работе ее двадцать третьей сессии

В рамках пункта 11 Комиссии предстоит утвердить доклад о работе своей возобновленной двадцать третьей сессии.

* * *

Открытие двадцать четвертой сессии Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию и выборы должностных лиц

В соответствии с правилом 16 правил процедуры функциональных комиссий Экономического и Социального Совета должностные лица Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию выполняют свои обязанности до избрания их преемников и могут быть переизбраны.

В своей резолюции 2003/31 Экономический и Социальный Совет постановил, что начиная с 2004 года Комиссии в конце ее сессии следует избирать бюро для следующей сессии и призывать его играть активную роль в подготовке очередных, а также неофициальных межсессионных совещаний Комиссии, с тем чтобы Комиссия могла обеспечивать непрерывное и эффективное директивное руководство программой Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия.

В соответствии с резолюцией 2003/31 Экономического и Социального Совета и правилом 15 правил процедуры функциональных комиссий Комиссии предлагается в конце ее возобновленной двадцать третьей сессии 5 декабря 2014 года открыть двадцать четвертую сессию с единственной целью избрания Председателя, трех заместителей Председателя и Докладчика для этой сессии.

С учетом сложившейся практики ротации должностей на основе регионального распределения должностные лица, которые будут избраны Комиссией для ее двадцать четвертой сессии, будут представлять следующие региональные группы:

<i>Председатель:</i>	Государства Латинской Америки и Карибского бассейна
<i>Первый заместитель Председателя:</i>	Государства Западной Европы и другие государства
<i>Второй заместитель Председателя:</i>	Государства Азии и района Тихого океана
<i>Третий заместитель Председателя:</i>	Государства Африки
<i>Докладчик:</i>	Государства Восточной Европы

Также в соответствии с резолюцией 2003/31 Экономического и Социального Совета председатели пяти региональных групп, председатель Группы 77 и Китая, а также представитель или наблюдатель от государства, выполняющего функции председателя Европейского союза, будут приглашены для участия в работе совещаний бюро и вместе с избранными должностными лицами образуют расширенное бюро.

Приложение

Предлагаемая организация работы

Приводимая ниже предлагаемая организация работы подлежит утверждению Комиссией по предупреждению преступности и уголовному правосудию. По завершении обсуждения какого-либо пункта повестки дня будет рассматриваться, если это позволяет время, следующий пункт. Заседания предлагается проводить с 10 час. 00 мин. до 13 час. 00 мин. и с 15 час. 00 мин. до 18 час. 00 мин. в четверг, 4 декабря, и с 15 час. 00 мин. до 18 час. 00 мин. в пятницу, 5 декабря 2014 года.

<i>Дата</i>	<i>Время</i>	<i>Пункт</i>	<i>Название или описание</i>
Четверг, 4 декабря	10 час. 00 мин. – 13 час. 00 мин.		Открытие возобновленной двадцать третьей сессии Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию
		2	Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы
		3	Стратегическое управление, бюджетные и административные вопросы (<i>продолжение</i>) (<i>совместное заседание</i>)
	15 час. 00 мин. – 18 час. 00 мин.	3	Стратегическое управление, бюджетные и административные вопросы (<i>продолжение</i>) (<i>совместное заседание</i>)
Пятница, 5 декабря	15 час. 00 мин. – 18 час. 00 мин.	8	Последующая деятельность по итогам двенадцатого Конгресса Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию и подготовка к тринадцатому Конгрессу Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию
		9	Предварительная повестка дня двадцать четвертой сессии Комиссии (<i>продолжение</i>)
		10	Прочие вопросы (<i>продолжение</i>)
		11	Утверждение доклада Комиссии о работе ее двадцать третьей сессии